

ISTARSKA ŽUPANIJA, Pula, Flanatička 29, (OIB 90017522601) koju zastupa Zamjenik župana koji obnaša dužnost Župana Fabrizio Radin s jedne strane

VOLTE Obrt za ugostiteljstvo, prijevoz i zemljane radove vlasnik Branko Golojka Buzet, Kozari 16 (OIB 42852282770), (u daljnjem tekstu: Prijevoznik) s druge strane, zaključuju ovaj

UGOVOR

o kriterijima i načinu financiranja troškova javnog prijevoza redovitih učenika srednjih škola za školsku godinu 2020./2021. u Istarskoj županiji

Članak 1.

Predmet ovog Ugovora je način obračuna, rokovi i način plaćanja usluga prijevoza učenika na temelju Odluke Vlade Republike Hrvatske o kriterijima i načinu financiranja troškova javnog prijevoza redovitih učenika srednjih škola za školsku godinu 2020./2021. ("Narodne novine" broj 94/20), (u daljnjem tekstu: Odluka Vlade) za učenike koji redovito pohađaju srednje škole na području Istarske županije.

Članak 2.

Ugovorne strane utvrđuju da se Odlukom Vlade financiraju troškovi javnog prijevoza redovitih učenika srednjih škola za školsku godinu 2020./2021. te da se Uputom Ministarstva znanosti i obrazovanja Republike Hrvatske KLASA: 602-03/20-08/365 URBROJ: 533-02-20-1 od 26. kolovoza 2020. godine (u daljnjem tekstu Uputa Ministarstva), utvrđuje način provođenja Odluke Vlade.

Odlukom Zamjenika župana koji obnaša dužnost Župana Istarske županije o provođenju Odluke Vlade Republike Hrvatske o kriterijima i načinu financiranja troškova javnog prijevoza redovitih učenika srednjih škola za školsku godinu 2020./2021. u Istarskoj županiji KLASA: 602-03/20-02/28 URBROJ: 2163/1-01/11-20-2 od 11. rujna 2020. godine, utvrđuje se način provođenja Odluke Vlade i Upute Ministarstva u Istarskoj županiji.

Članak 3.

Ugovorne strane su suglasne da će Prijevoznik do 10. -tog u mjesecu za tekući mjesec, Istarskoj županiji, Upravnom odjelu za obrazovanje, sport i tehničku kulturu, G. Martinuzzi 2, Labin 52240 (u daljnjem tekstu: Upravni odjel) dostaviti slijedeću dokumentaciju:

- Popise svih učenika koji su iskoristili pravo na sufinanciranje odnosno financiranje u pisanom obliku u dva primjerka, u originalu ili ovjerenoj preslici (za Istarsku županiju i Ministarstvo) i u elektroničkoj verziji (Excel format), na obrascima Ministarstva (učenici 75%, učenici 100%, učenici koji pohađaju praktičnu nastavu i vježbe te stručnu praksu 75% i učenici koji pohađaju praktičnu nastavu i vježbe te stručnu praksu 100%)
- Jedinstven e-Račun za izvršenu uslugu, sukladno članku 7. Zakona o elektroničkom izdavanju računa u javnoj nabavi („Narodne novine“ broj 94/18)
- ovjereni obračun, u originalu ili ovjerenoj preslici, u dva primjerka (za Istarsku županiju i Ministarstvo);
- Cjenik svih vrsta karata koji sadrži relacije prijevoza, broj kilometara u jednom smjeru i cijene karata (dnevni, mjesečni učeničkih, radničkih) u dva primjerka ovjeren potpisom i pečatom (za Istarsku županiju i Ministarstvo). Svaku naknadnu promjenu u cijenama mjesečnih učeničkih karata prijevoznik mora dokumentirati ovjerenim cjenikom kojim potvrđuje isto.

Upravni odjel izvršava računsku i sadržajnu kontrolu računa, obračuna i popisa učenika. Na računu dospijeće plaćanja računa treba biti utvrđeno sukladno članku 7. stavak 1. ovog Ugovora.

Ukoliko Upravni odjel u postupku kontrole iz stavaka 2. ovog članka utvrdi nepravilnost od Prijevoznika će pismeno, dostavom na mail adresu, zatražiti korekciju koju Prijevoznik treba izvršiti najduže u roku od 3 dana te dostaviti je u izvorniku putem pošte Upravnom odjelu.

Istarska županija će o utvrđenoj nepravilnosti i korekciji izvijestiti školu i učenika.

Račun Prijevoznika treba sadržavati KLASU, URBROJ i datum zaključivanja ovog Ugovora.

Članak 4.

Prijevoznik je obavezan Upravnom odjelu dostaviti cjenik svih vrsta karata za sve relacije i sve kategorije putnika, sukladno točki 11. i 12. Upute Ministarstva te je isti sastavni dio ovog Ugovora.

Članak 5.

Upravni odjel nakon izvršene kontrole zaprimljenih e-Računa prijevoznika s ovjerenim obračunima (u originalu ili ovjereoju preslici) i popisima učenika ovjerenih potpisom i pečatom, na propisanim obrascima tablica Ministarstva, ujedinjuje sve e-Račune prijevoznika i upućuje jedan zahtjev mjesečno za plaćanje u Ministarstvo do 25.-tog u mjesecu za tekući mjesec, iznimno u prosincu do 15. u mjesecu za tekući mjesec.

U prilogu zahtjeva za plaćanje dostavljaju se svi zaprimljeni e-Računi svih prijevoznika, isprintani, koji trebaju sadržavati otisak prijernog štambilja Upravnog odjela, a u priritku trebaju biti dostavljeni popisi učenika u elektroničkom obliku (Excel format), sukladno točki 12. i 13. Upute Ministarstva.

Članak 6.

Sredstva za financiranje troškova prijevoza učenika iz članka 1. i 2. ovog Ugovora planirana su u Državnom proračunu Republike Hrvatske za 2020. godinu u sklopu razdjela 080 – Ministarstvo znanosti i obrazovanja Programu 3704 – Srednjoškolsko obrazovanje i u projekcijama za 2021. i 2022. godinu.

Članak 7.

Istarska županija obvezuje se izvršiti plaćanje usluge prijevoza prema računu Prijevoznika, nakon provedenog postupka iz članka 5. ovog Ugovora te izvršene kontrole Ministarstva, najkasnije u roku od 15 dana od dana prijerna sredstava Ministarstva u Proračun Istarske županije na račun Prijevoznika IBAN: HR5224020061100271644.

Istarska županija temeljem vjerodostojne dokumentacije može iznimno radi osiguranja namjenskog korištenja sredstava ostvarenih za sufinanciranje, odnosno financiranje troškova javnog prijevoza, u slučaju sumnje na nezakonito postupanje prijevoznika, ista doznačiti školi koju učenik pohađa ili samom učeniku, sukladno točki VIII. Odluke Vlade.

Članak 8.

Ovaj Ugovor sklapa se za školsku godinu 2020./2021.

Članak 9.

U slučaju da tijekom važenja ovog Ugovora nastupe okolnosti koje iziskuju njegove izmjene ugovorne strane regulirat će ih aneksom ugovora.

Članak 10.

Ugovorne strane suglasno utvrđuju da će sve sporove koji eventualno nastanu u svezi sa izvršenjem ovoga Ugovora nastojati riješiti sporazumno.

U slučaju da ugovorne strane ne uspiju riješiti spor na način iz stavka 1. ovoga članka Ugovora suglasne su da će rješavanje spora povjeriti nadležnom sudu.

Članak 11.

Ovaj Ugovor je sastavljen u 6 (šest) istovjetnih primjeraka od kojih svaka ugovorna strana zadržava po 3 (tri) primjerka.

Članak 12.

Ovaj Ugovor stupa na snagu danom njegova sklapanja, a smatra se sklopljenim kada ga potpišu obje ugovorne strane sa primjenom od 7. rujna 2020. godine.

PRIJEVOZNIK

VOLTE
Obrt za ugostiteljstvo, prijevoz
i zemljane radove
vlasnik

Branko Golojka



vl. Branko Golojka
Kozari 16, Buzet
OIB: 42852282770

Obrt za ugostiteljstvo, prijevoz i zemljane radove

ISTARSKA ŽUPANIJA

Zamjenik župana koji
obnaša dužnost Župana

Fabrizio Radin

KLASA: 602-03/20-C-21/199
URBROJ: 2163/1-05/2-20-2
Pula, 2. listopada 2020



Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.





Obrt za ugostiteljstvo, prijevoz i zemljane radove „VOLTE“
vl. Branko Golojka
52422 BUZET, Kozari 16

Linija: 396

Cjenik za liniju: **KAROJBA-MOTOVUN-LIVADE-GRADINJE-ISTARSKE TOPLICE-BUZET**

CJENIK MJESEČNE KARTE

Važi od 01.09.2020.

	Relacija	Cijena karte	Sufinanciranje	Plaća korisnik	Sufin. Grad/općina
1.	KAROJBA-BUZET	1.490,00	732,00	570,00	188,00
2.	MOTOVUN-BUZET	1.390,00	732,00	470,00	188,00
3.	LIVADE-BUZET	1.230,00	732,00	400,00	98,00
4.	GRADINJE-BUZET	1.020,00	594,75	342,50	82,75
5.	IST. TOPLICE-BUZET	1.020,00	594,75	342,50	82,75


VOLTE
Obrt za ugostiteljstvo, prijevoz i zemljane radove
vl. Branko Golojka
Kozari 16, Buzet
OIB: 42852282770

Cijene su izražene u kunama, a u cijenu je obračunat i PDV

Pravo na kupnju mjesečne karte ima učenik koji redovno pohađa srednju školu. Odlukom Vlade Republike Hrvatske i Odlukom župana Istarske županije o provođenju Odluke Vlade Republike Hrvatske o kriterijima i načinu financiranja troškova javnog prijevoza redovnih učenika srednjih škola za školsku godinu 2020./21.

Pravo na sufinanciranje imaju redovni učenici srednjih škola čija je udaljenost od mjesta prebivališta/boravišta do škole veća od 5 km. Prijevoznik će sa Istarskom županijom sklopiti Ugovor o sufinanciranju mjesečnih karata srednjoškolaca.

Prijevoznik će mjesečne karte prodavati na obrascu ispisa iz vlastitog računalnog programa na prodajnim mjestima prijevoznika do 5. u mjesecu.



Obrt za ugostiteljstvo, prijevoz i zemljane radove „VOLTE“

vl. Branko Golojka

52422 BUZET, Kozari 16

Linija: 396

Cjenik za liniju: KAROJBA-MOTOVUN-LIVADE-GRADINJE-ISTARSKE TOPLICE-BUZET

Valuta: Hrvatska kuna

Važi od 01.09.2020.

1.	0	KAROJBA (1)				
2.	5	18,00	MOTOVUN (2)			
3.	9	24,00	18,00	LIVADE (3)		
4.	14	28,00	24,00	16,00	GRADINJE (4)	
5.	16	30,00	26,00	18,00	8,00	ISTARSKE TOPLICE (5)
6.	30	41,00	38,00	36,00	32,00	25,00 BUZET (6)

Napomena: U cijeni je obračunati PDV

VOLTE Kozari - Trgotrans Karojba - Autotrans Rijeka



vl. Branko Golojka
Kozari 16, Buzet
OIB: 42852282770
Obrt za ugostiteljstvo, prijevoz i zemljane radove

